



INNEHÅLL

Limassoldeklarationen	sid. 1
Fiskekvoter	sid. 1
Första halvlek	sid. 2
Gemensam asylpolitik	sid. 3
Flerårig budgetram	sid. 3
Islands anslutning	sid. 3
Jobb till ungdomar	sid. 4
EU:s inre marknad	sid. 4
Kommissionen om Turkiet	sid. 5
Utrota hunger	sid. 5
Seminarium om gasfynd	sid. 5

Det finns mer information och äldre nyhetsbrev på ambassadens hemsida:
www.mfa.gov.cy/embassystockholm

Cypern Nyheter ges ut av Cyperns ambassad i Sverige.
E-post: stockholmpress@mfa.gov.cy
Telefon: 08 - 24 50 08

Om du inte önskar få nyhetsbrevet i fortsättningen eller om du har förslag på andra som skulle vilja ha det (kostnadsfritt) så skriv till stockholmpress@mfa.gov.cy.



Informellt möte för ministrar inom fiskeri 7-8 oktober

Limassoldeklaration om optimal havspolitik

EU bör utveckla ett samarbete med de tredjeländer som unionen delar havsområden med. Integrerad havspolitik, IMP, är en strategiskt viktig fråga för EU som prioriteras av det cypriotiska ordförandeskapet. Det sa Cyperns president Demetris Christofias när EU:s fiskeriministrar träffades vid ett informellt möte i Limassol den 7-8 oktober, då även kommissionens ordförande José Manuel Barroso närvarade.

Ministrarna enades om en politisk deklaration om utvecklingen av politiken med sikte på år 2020, den så kallade Limassoldeklarationen. Syftet med den integrerade havspolitikerna är att öka Europas förmåga att möta utmaningar som kommer med globalisering och konkurrens, klimatförändringar, nedbrytning av maritima miljöer, säkerhet för sjöfarten och energisäkerhet. En förutsättning är att en innovativ, övergripande politik förs, något som anses mycket viktig i arbetet med att förbättra EU:s förmåga att exploatera hav och kuster på ett maximalt och samtidigt hållbart och allsidigt sätt.

Christofias välkomnade att Limassoldeklarationen understryker vikten av att främja dialog, ökat samarbete och utbyte av praxis om maritima frågor på både regional och internationell nivå. Han välkomnade också att deklarationen påbjuder att all maritim aktivitet ska följa FN:s havsrättskonvention och andra relevanta internationella konventioner.

Barroso sa att beträffande tillväxt och jobbskapande så är den blå ekonomin en del av lösningen. Denna sektor växer snabbt och i tider av kris och press så är detta sällsynt goda nyheter.

Limassoldeklarationen vitaliserar den integrerade havspolitikerna, fem år efter att denna ursprungligen lanserades i Lissabon. Den väntas bli en milstolpe för en framtida implementering och utveckling av den integrerade havspolitikerna genom att den ger riktlinjer för en övergripande och enhetlig strategi för ett maximalt och hållbart utnyttjande av EU:s hav för att nå ekonomisk tillväxt.

Rådsmöte jordbruk och fiske 22-24 oktober

Fiskekvoter för Östersjön

Vid rådsmötet för jordbruk och fiske den 22 oktober nådde EU:s fiskeministrar överenskommelser om fiskekvoter för vissa fiskbestånd i Östersjön. De baseras på vetenskapliga råd och syftar till att nå ett maximalt, hållbart uttag.

EU-ministrarna för fiske tog också ett steg närmare en reformering av den gemensamma fiskeripolitiken den 24 oktober, då de kom överens om en allmän riktlinje om lagförslaget för europeiska havs- och fiskerifonden 2014 – 2020. Med tanke på överenskommelsen från första dagen, så bedöms resultaten från rådsmötet som mycket positiva.

Resultat efter första halvlek som ordförandeland

Varje plenarvecka i Europaparlamentet hålls en konferens för utskottsordförandena i Strasbourg. Innan en medlemsstat inleder sitt EU-ordförandeskap bjuds det in till konferensen för att presentera sina prioriteringar och kallas igen i mitten av ordförandeskapsperioden för en översyn av framstegen.

En sådan halvtidsöversyn gjordes den 23 oktober då Cyperns biträdande EU-minister Andreas Mavroyiannis gick igenom hur långt man kommit i de viktigaste frågorna som det cypriotiska ordförandeskapet bör hantera innan årets slut.

Det här är vad han tog upp:

Den fleråriga budgetramen - Mavroyiannis betonade att framsteg gjorts och att det är viktigt att försöka nå en överenskommelse vid europeiska rådets extramöte i november. Det cypriotiska ordförandeskapet kommer att lägga fram ett nytt förhandlingspaket.

Det gemensamma europeiska asylsystemet - "Det är mycket viktigt att detta uppnås till slutet av 2012", sa Mavroyiannis. Det har redan nåtts en överenskommelse med Europaparlamentet om direktivet om mottagningsvillkor och om en väsentlig del av Dublinförordningen. Det cypriotiska ordförandeskapet är engagerat i arbetet att tillsammans med Europaparlamentet slutföra förhandlingarna om direktivet för asylförfaranden och Eurodac-förordningen. Mavroyiannis tackade också Europaparlamentet för dess samarbete och dess beslut att återuppta arbetet med de fem lagförslagen på området rättsliga och inrikes frågor.

Ekonomisk styrning och den monetära unionen - Mavroyiannis talade om framsteg som gjorts inom ekonomisk styrning, särskilt om det så kallade tvåkomponentspaketet,

ett lagstiftningspaket för budgetövervakning för länderna inom eurozonen. Han sa att trepartsmöten fortsätter i intensiv takt mellan institutionerna och betonade att båda lagstiftarna (ministerrådet och Europaparlamentet) måste visa sin vilja att nå en överenskommelse till slutet av 2012, i linje med Europeiska

rådets slutsatser. Han tog även upp förslagen om ett EU-gemensamt övervakningssystem för banker, som debatterades livligt på det senaste rådsmötet då det bestämdes att man skulle försöka nå en överenskommelse om en lagtext till 2013. "Ordförandeskapet kommer att vidta alla åtgärder för



Andreas Mavroyiannis

att nå en överenskommelse om ett regelverk till januari 2013" sade Mavroyiannis.

Inre marknadsakten - Ytterligare sex lagförslag kommer troligtvis att ingå vid slutet av 2012. "Ordförandeskapet är fast beslutet att intensifiera den nuvarande takten i arbetet och litar på att båda lagstiftarna kommer att visa tillräcklig flexibilitet för att vi ska kunna anta dessa akter i tid" sa han. Några akter har avslutats under det cypriotiska ordförandeskapet, sa han, däribland de om säkerheten för fiskefartyg, förslaget om en förordning om reformering av EU:s system med allmänna tullpreferenser (GSP) för utvecklingsländer och förslaget om "Energy Star" för kontorsutrustning.

Drivkraft för att främja unionens arbete - Mavroyiannis avslutade med att betona att ett omfattande arbete hade gjorts inom alla prioriteringsområden under det cypriotiska ordförandeskapet. "Vi är mer eller mindre i mitten av vårt

ordförandeskap, många akter har nått en tillfredsställande mognadsnivå och drivkraften finns där för att ytterligare främja unionens arbete och åstadkomma än mer konkreta resultat. De kommande veckorna är avgörande och vi kommer att intensifiera våra ansträngningar och vårt arbetstempo ännu mer" sade han. "Det cypriotiska ordförandeskapet är fast beslutet att fortsätta arbeta effektivt för att uppnå målen som fastställts i programmet och att fortsätta arbetet för Ett bättre Europa".

EU:s budget 2013

Det cypriotiska ordförandeskapet och Europaparlamentet kom den 23 oktober överens om att ge i uppdrag till en förlikningskommitté att nå en överenskommelse om EU budgeten 2013. Detta följer Europaparlamentets och rådets respektive antagande av skilda positioner om utkastet till EU:s budget för 2013, som föreslagits av Europakommissionen.

Ett steg närmare en gemensam asylpolitik

Rådet för rättsliga och inrikes frågor har gjort framsteg i arbetet med att etablera en gemensam asylpolitik, sedan de den 25 oktober lyckades enas om vissa lagförslag som har att

göra med direktivet om miniminormer för mottagandet av asylsökande.

Under rådsmötet, som leddes av Cypern inrikesminister Eleni Mavrou

och justitieminister Loucas Louca, diskuterade ministrarna den senaste utvecklingen i Syrien och hade även en policydebatt om ett förslag för ett förbättrat system för att ge skydd vid och förebygga och hantera naturkatastrofer eller katastrofer orsakade av människor.

Rådsslutsatser om en ny EU-strategi för att bekämpa människohandel godkändes också.

EU-kommissionärerna Cecilia Malmström, ansvarig för rättsliga och inrikes frågor, och Kristalina Georgieva, ansvarig för internationellt samarbete, humanitärt bistånd och krishantering, anslöt sig till inrikes- och justitieministrarnas rådsmöte i Luxemburg.



Cecilia Malmström och Eleni Mavrou

Förhandlingspaket fleråriga budgetramen

Det cypriotiska ordförandeskapet presenterade den 29 oktober sitt nya, reviderade förhandlingspaket för den fleråriga budgetramen, MFF, för åren 2014 – 2020. Det kommer att fungera som en bas för de fortsatta diskussionerna vid det särskilda europarådsmötet i november, då stats- och regeringscheferna kommer att försöka nå en slutlig överenskommelse.

Det reviderade förhandlingspaketet innehåller besparingar inom alla budgetposter i MFF över 50 miljarder euro. Detta är första gången i förhandlingarna som siffror presenteras.

Rådet för allmänna frågor kommer att ha ett extra möte i november då den fleråriga budgetramen kommer att förberedas inför det europeiska

rådets möte den 22 – 23 november.

Parallellt med detta kommer ordförandeskapet, tillsammans med Europaparlamentet, att fortsätta arbeta intensivt med förhandlingarna om relaterad politik och lagtexter, för att underlätta ett antagande av relevant lagstiftning i god tid.

Viktigt steg framåt i Islands anslutningsprocess

Tre nya förhandlingskapitel öppnades den 24 oktober vid konferensen om Islands anslutning till EU, som hölls i Bryssel och som är det tredje av det slaget på ställföreträdnivå. Detta markerar ännu ett viktigt steg framåt i förhandlingsprocessen med Island.

De tre kapitlen är:

- kapitel 9 om finansiella tjänster

- kapitel 18 om statistiksystem
- kapitel 29 om tullunion.

Sammantaget har nu 21 av totalt 35 kapitel öppnats för förhandling, av dessa är 10 i princip klara och väntar bara ett godkännande från Europeiska Rådet. Även genomgången av landets lagstiftning och gemenskapens regelverk är nästan klar.

Det cypriotiska ordförandeskapet har lyckats få en kompromiss i de viktiga kapitlen tre och fyra och har på så sätt brutit dödläget, vilket har gett ny fart i anslutningsförhandlingarna.

Ytterligare en konferens om EU-anslutning kommer att hållas på ministernivå i december.



Sotiroula Charalambous

Kvalitetsjobb för ungdomar

Den 22-23 oktober arrangerade Cyperns arbetsmarknadsdepartement tillsammans med kommissionen en konferens i Nicosia om ungdomsarbetslöshet.

De viktigaste slutsatserna var att arbetsförmedlingarnas roll måste förstärkas, likaså samarbetet mellan offentliga sektorn, arbetsmarknadens parter och det civila samhället och att ungdomarna bör involveras i sysselsättningspolitiken.

Problemet är brådskande och det krävs drastiska och effektiva beslut, sa Cyperns arbetsmarknads- och socialförsäkringsminister Sotiroula Charalambous, och att enbart åtstramningsåtgärderna inte har erbjudit några effektiva lösningar.

”Det finns inga marginaler om vi vill begränsa risken att förlora en hel generation. Att ungdomar får tillgång till kvalitetsjobb och långa anställningar är ett par av de största utmaningarna för den europeiska sociala modellen, med tanke på den ekonomiska krisen, det demografiska åldrandet och försvagningen av familjens roll som skydds-nätverk i en tid av social osäkerhet. Om det skulle vara nödvändigt, så bör vi inte vara rädda för att eventuellt revidera våra tidigare beslut och ställningstaganden för att uppnå önskvärda resultat. Vi bör fokusera på resultatet snarare än processen.”

I konferensen deltog representanter från europeiska kommissionen, medlemmar i arbetslöshetskommittén och medlemsländernas arbetsförmedlingar och andra berörda aktörer från Cypern och andra EU-länder.

EU:s inre marknad firar 20 år

När EU:s inre marknad firade sin 20-årsdag med konferensen Single Market for Growth i Nicosia framhölls den som en av EU:s främsta landvinningar och en potentiellt avgörande faktor för att skapa tillväxt och nya jobb.

Cyperns biträdande EU-minister Andreas Mavroyiannis deltog i mötet, tillsammans med Europakommissionären med ansvar för den inre marknaden och tjänster, Michel Barnier, och representanter för Europaparlamentet.

Konferensen syftade till att upplysa deltagarna om fördelarna med den inre marknaden och dess existerande och potentiella bidrag för att skapa jobb och främja tillväxten.

”Den inre marknaden är en del av lösningen och inte en del av problemet med de svårigheter som EU möter idag”, sade Barnier, och talade om behovet av att minska de protektionistiska tendenserna inom EU. Han redogjorde för hur den inre marknaden mellan 1998 och 2008 har skapat 2,7 miljoner jobb och betonade dess avgörande roll i de sänkta flygpriserna och mobiltaxorna, samtidigt som den möjliggjort för 3 miljoner europeiska ungdomar att delta i det europeiska studentutbytesprogrammet Erasmus.

Cyperns handels-, industri- och turismminister Neoklis Sylikiotis, som är ordförande för konkurrensrådet, talade om det cypriska ordförandeskapets beslutsamhet att stärka EU:s inre marknad. Ordförandeskapet strävar efter att anta så många inre marknadsakter som möjligt, sa han, och efter att anta slutsatser vid det kommande konkurrensrådet i december om inre marknadsakten II.

Den inre marknaden ses som en av EU:s största bedrifter då det har möjliggjort fri rörlighet av varor, tjänster, kapital och människor. För närvarande har över 500 miljoner människor i 27 medlemsstater tillgång till den inre marknaden.



EU-kommissionen om Turkiets relation till Cypern

När europeiska kommissionen presenterade utvidgningspaketet den 10 oktober, betonades det att det är brådskande med en normalisering av Turkiets relationer med republiken Cypern och att detta skulle ge ny kraft till Turkiets förhandlingar om anslutning till EU.

Kommissionen skrev att "oron växer gällande Turkiets brist på betydande framsteg för att till fullo uppfylla de politiska kriterierna och när det gäller grundläggande rättigheter är det fortfarande ett allvarligt problem".

"Full implementering av förpliktelserna enligt tullunionen och framsteg i normaliseringen av

relationerna med Cypern är brådskande och torde ge ny kraft till anslutningsförhandlingarna", betonade kommissionen.

"Kommissionen upprepar sin allvarliga oro när det gäller Turkiets uttalanden och hot gentemot det roterande EU ordförandeskapet och uppmanar Turkiet att till fullo respektera ordförandeskapets roll", sa EU-kommissionären med ansvar för unionens utvidgning och grannskapspolitik, Stefan Füle, vid en presskonferens i Bryssel, då han presenterade kommissionens utvidgningspaket för 2012.

"Det ligger i både vårt och Turkiets



Stefan Füle

intresse att anslutningsförhandlingarna tar ny fart", sa han. Han sa även att det ligger i EU:s och Turkiets makt att få tillbaka anslutningsförhandlingarna på rätt spår så att EU fortsätter att vara ett riktmärke för Turkiets reformer.

European Development Days 2012: om att utrota hunger

Ytterligare åtgärder behövs för att bekämpa hungern i världen, betonade Cyperns president Demetris Christofias under sitt tal vid invigningsceremonin för European Development Days 2012 i Bryssel. I år anordnas forumet till stöd för en tillväxt som är socialt integrerande och hållbar för människor. Tre teman berörs: att säkerställa en livsmedelsförsörjning för alla, tillväxt för alla och att engagera den privata sektorn i utvecklingen.

Europeiska kommissionens ordförande José Manuel Barroso

var med på öppningsceremonin och även presidenterna från Benin, Moçambique, Senegal och Mauretanien.

"Den dagliga kampen för överlevnad och de basala behoven för de missgynnade och sårbara medmänniskorna bör vara vår främsta prioritet" sa Christofias vid sitt öppningsanförande, och underströk att "inkluderande tillväxt som gynnar fattiga och sociala skyddsnet kommer inte av sig självt". "Om vi inte vidtar ytterligare åtgärder kommer hungern att förbli en stor global utmaning, världens akilleshäla" sa han.

Han efterlyste att European Development Days skulle bli ett riktmärke för att få med kampen mot hungern bland de främsta prioriteringarna på världens utvecklingsagenda, både nu och efter 2015.

Presidenten upprepade att utvecklingssamarbete, särskilt när det gäller att utrota hunger, är en av det cypriska ordförandeskapets prioriteringar och kommer att vara en central fråga vid en internationell konferens på hög nivå den 23 november.

Seminarium om gasfyndigheterna i östra Medelhavet

Den 26 september anordnade Nätverket Olja & Gas (NOG) ett seminarium med titeln "Major gas finds in Eastern Mediterranean – A source of new supply and conflicts in South East Europe".

Ambassadör Mikael Eriksson var moderator för seminariet och talare var George Christian Pelagias, vd och programkoordinator vid

European Rim Policy and Investment Council ERPIC, och professor Bassam Fattouh, direktör för Olje- och Mellanösternprogrammet vid Oxfordinstitutet för energistudier.

Det välbesökta seminariet behandlade utvecklingen i sökandet efter kolväten i östra Medelhavet. De senaste fyndigheterna kommer utan tvivel att omvandla regionen till en

viktig energileverantör, med betydande ekonomiska och politiska konsekvenser.

Christian Pelagias rapport "Eastern Mediterranean Gas Fields and a New Energy Corridor to Europe" finns tillgänglig på hemsidan för ERPIC (www.erpic.org).